



Catálogo 2018



Sylvanian Families®



¡Disfruta del Día en la Ciudad! Desfruta do Dia na Cidade!

Nuevo
Novo



Bienvenido a la Ciudad – donde todo el mundo viene a divertirse y disfrutar de un día de compras. Bonitos edificios con preciosas fachadas hacen de esta Ciudad un lugar muy especial. Coge el Tranvía para ir de compras por las tiendas más de moda y disfrutar de una deliciosa comida en los restaurantes.

Bem-vindo à Cidade – onde todos se divertem e desfrutam de um dia de compras. Belos edifícios com bonitas fachadas fazem desta Cidade um lugar muito especial. Pega o Elétrico para ir às compras nas melhores lojas de moda e desfruta de uma deliciosa refeição nos restaurantes.

Leyenda
/ **Legendas**
do **Catálogo**



Figuras incluidas / Figuras Incluídas



Requiere pilas / Requer pilhas



Incluye más de 10 piezas
/ Inclui mais de 10 peças

*Algunos mobiliarios y accesorios mostrados en el catálogo pueden no estar incluidos en el producto. Ver Caja para más detalles.
/ Alguns mobiliários e acessórios mostrados no catálogo podem não estar incluídos no produto. Consulte a caixa para ver mais detalhes.

*Colores y contenidos pueden variar
/ Cores e conteúdos podem variar



Sylvanian Families Town Series

Sylvanian Families Town Series

Presentamos la nueva línea de Town Series de Sylvanian Families.
Una visita a la Ciudad es un día especial para los habitantes de Sylvanian.

Apresentamos a nova linha de Town Series de Sylvanian Families.
Uma visita à Cidade é um dia especial para os habitantes de Sylvanian.



Diseños Elegantes y Detallados

Designs Elegantes e Detalhados

Los edificios y mobiliario de la Serie Town de Sylvanian Families presumen de sus preciosos y detallados diseños de la elegante gama de colores.

Os edifícios e mobiliário da Série Town de Sylvanian Families revelam preciosos e detalhados designs com uma elegante gama de cores.



Nuevos Personajes

Novos Personagens

Conoce a las niñas de Town, las jóvenes señoritas que viven en la ciudad, haciendo realidad sus sueños. Todas las niñas en la Aldea Sylvanian esperan ser algún día como ellas.

Conhece as meninas de Town, as jovens senhoritas que vivem na cidade, onde tornam realidade os seus sonhos. Todas as meninas na Aldeia Sylvanian esperam ser algum dia como elas.



Versatilidad

Versatilidade

Los edificios de la línea pueden ser unidos unos con otros y crear tu propia Ciudad. Incluso puedes disfrutarlos como una bonita decoración en casa.

Os edifícios da linha podem ser unidos uns com os outros e criar a tua própria Cidade. Inclusive podes desfrutá-los como uma bonita decoração em casa.



Sylvanian Families®

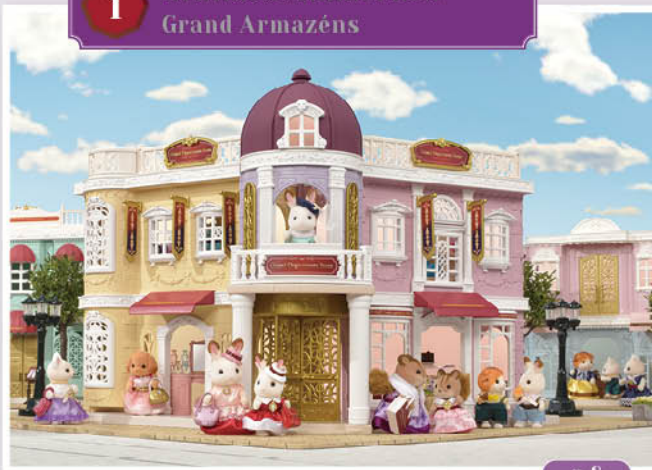


Mapa Área Town



1

Grandes Almacenes Grand Armazéns



p. 8

2

Estudio de Diseño Estúdio de Design



p. 11

3

Restaurante Restaurante



p. 12

4

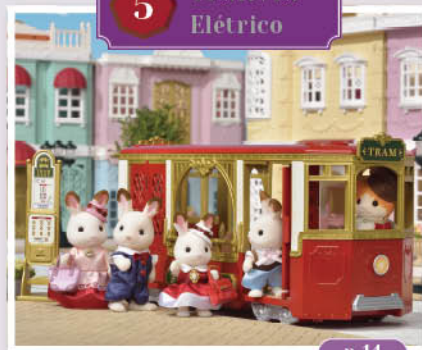
Heladería Sorveteria



p. 13

5

Tranvía Elétrico



p. 14



Grandes Almacenes Grandes Armazéns



MÁS DE/
MAIS DE
30
piezas/
peças



#6017
Grandes Almacenes
Grandes Armazéns

MÁS DE/
MAIS DE
95
piezas/
peças



#6022
Grandes Almacenes con Figura y Accesorios
Grandes Armazéns com Figura e Acessórios



¡Mueve la puerta giratoria y utiliza el ascensor como en unos Grandes Almacenes de verdad!
Move a porta giratória e utiliza o elevador como nuns Grandes Armazéns verdadeiros!

Puerta entrada · Porta entrada



- 1 Coloca la Figura
Coloca a Figura
- 2 Mueve la Puerta Giratoria
Move a Porta Giratória
- 3 ¡Hora de ir de Compras!
Hora de ir às Compras!

Ascensor · Elevador



- 1 Coloca la Figura
Place figure
- 2 Cierra la Puerta
Fecha a Porta
- 3 Sube el ascensor
Sobe de elevador
- 4 ¡Ya has llegado al primer piso!
Já estás no primeiro andar!

Disfruta jugando con diferentes composiciones
Desfruta do jogo com diferentes composições



Puedes cambiar la disposición de los tres edificios que componen los Grandes Almacenes. Siempre estará la cúpula en el centro, que es símbolo de la ciudad.



Podes mudar a disposição dos três edifícios que compõem os Grandes Armazéns. Sempre estará a cúpula no centro, que é o símbolo da cidade.



☐ #6013
Set Boutique de Moda
Set Boutique de Moda

El Set Boutique de Moda incluye un precioso vestidor dorado, perchas, maniquí, espejo de cuerpo entero, y dos bonitos vestidos de satén.
O Set Boutique de Moda inclui um belo vestiário dourado, cabides, manequim, espelho de corpo inteiro, e dois bonitos vestidos de cetim.



☐ #6014
Set de Belleza y Cosmética
Set de Beleza e Cosmética

El Set de Belleza y Cosmética viene con un elegante mostrador de cosmética, taburete y fabulosos cosméticos.
O Set de Beleza e Cosmética inclui um elegante expositor de cosmética, banquinho e fabulosos cosméticos.

MÁS DE/
MAIS DE
10
piezas/
peças



☐ #6015
Set Escaparate de Moda
Set Montra de Moda

El Set Escaparate de Moda viene con adorables accesorios y con un expositor para mostrarlos.
O Set Montra de Moda inclui acessórios adoráveis e um expositor para mostrá-los.



☐ #6016
Salón de Chocolate
Salão de Chocolate

El Salón de Chocolate incluye un mostrador y mobiliario de salón.
O Salão de Chocolate inclui um balcão e mobiliário de sala.

*#6022 Grandes Almacenes con figura y accesorios (pag 8) incluye las cuatro tiendas
*#6022 Grandes Armazéns com figura e acessórios (pág 8), inclui as quatro lojas

MÁS DE/
MAIS DE
30
piezas/
peças

Estudio de Diseño Estúdio de Design



MÁS DE/
MAIS DE
15
piezas/
peças



El Estudio de Diseño es el set perfecto para empezar a conocer Town Series de Sylvanian Families. El set incluye una habitación, un sofá, mesa, accesorios, y a Stella Chocolate, que trabaja como diseñadora de moda.

O Estúdio de Design é o set perfeito para começar a conhecer Town Series de Sylvanian Families. O set inclui um quarto, um sofá, uma mesa, acessórios, e Stella Chocolate, que trabalha como estilista de moda.

☐ #6006
Estudio de Diseño
Estúdio de Design





Restaurante Restaurante



MÁS DE/
MAIS DE
50
piezas/
peças



El Restaurante sirve la comida más exquisita de la ciudad. El Padre de la Familia Conejo Chocolate es el Chef. El set incluye el restaurante que es un edificio de dos pisos de color turquesa, escalera de caracol, cocina, mesa y sillas, uniforme de chef, vajilla y más.

O restaurante serve as melhores refeições da cidade. O Pai da Família Coelho Chocolate é o Chef. O set inclui o restaurante que é um edifício de dois pisos de cor turquesa, uma escada em espiral, cozinha, mesa e cadeiras, uniforme de chef, louça e mais.



#6018
Restaurante
Sorveteria



Heladería Sorveteria



MÁS DE/
MAIS DE
25
piezas/
peças



La Heladería sirve dulces y deliciosos helados en la Ciudad. El set incluye un adorable edificio color azul cielo y un bonito mostrador con helados de muchos colores.

A sorveteria serve doces e deliciosos sorvetes na Cidade. O set inclui um adorável edifício de cor céu azul e um bom contador com sorvetes de muitas cores.



#6008
Heladería
Sorveteria



Tranvía Eléctrico



MÁS DE/
MAIS DE
15
piezas/
peças



Súbete al tranvía para hacer un Tour por la Ciudad. Este elegante tranvía es de color rojo y dorado, con bonitas decoraciones. La parada del Tranvía y el gorro del conductor están también incluidos.

Pega o elétrico para fazer um Tour pela Cidade. Este elegante elétrico é de cor vermelha e dourada, com bonitas decorações. A paragem do Elétrico e o gorro do condutor estão também incluídos.



#6007
Tranvía
Eléctrico



- ☐ #6002 Town Series Niña
- Conejo Chocolate -
Town Series Menina
- Coelho Chocolate -

Es un set con figura y accesorios con Stella Chocolate, quien trabaja como diseñadora de moda. Ella tiene ojos elegantes y lleva un vestido diseñado a la última moda por ella misma. El sombrero y el bolso están incluidos.

É um set com figura e acessórios com Stella Chocolate, que trabalha como estilista de moda. Ela tem olhos elegantes e usa um vestido na última moda desenhado por ela mesma. O chapéu e a bolsa estão incluídos.



- ☐ #6003 Town Series Niña
- Gato de Seda -
Town Series Menina
- Gato de Seda -

Es un set con figura y accesorios con Lulú Golightly, que trabaja como maquilladora en la ciudad. Lleva un vestido a la moda de color púrpura claro. El bolso está incluido.

É um set com figura e acessórios com Lulú Golightly, que trabalha como maquilhadora na cidade. Usa um vestido na moda de cor púrpura clara. A bolsa está incluída.



- ☐ #6004 Town Series Niña
- Perro Caniche -
Town Series Menina
- Cão Poodle -

Es un set con figura y accesorios con Laura Cakebread, quien trabaja como chocolatera en la ciudad. Lleva un vestido de moda de color rosa.

Cakebread, que trabalha como chocolatier na cidade. Usa um vestido na moda de cor de rosa.



¡Luzes que parpadean como una farola de verdad!
Luzes que piscam como uma Lâmpada de Rua verdadeira!



- ☐ #6005
Farola
Lâmpada de Rua

La Farola funciona realmente y le da un brillo cálido a la ciudad. Encendiendo el interruptor verás como parpadea como una farola de verdad

A Lâmpada de Rua funciona realmente e dá um brilho cálido à cidade. Ao ligar o interruptor verás como pisca como uma lâmpada de Rua verdadeira.

*Requiere pilas 1XCR2032 (Incluidas)

*Requiere pilas 1XCR2032 (Incluidas)



MÁS DE/
MAIS DE
20
piezas/
peças

- ☐ #6012
Set de Té
Set de Chá

Este es un set de mobiliario que contiene mesa de jardín, sillas y accesorios para tomar el té. Los muebles están diseñados con todo gusto y detalle.

Este é um set de mobiliário que contém uma mesa de jardim, cadeiras e acessórios para beber chá. Os móveis foram concebidos com muito prazer e detalhe.





☐ #6009
Set Concierto de Violín
Set Concerto de Violino

El Set Concierto de Violín, es un set con figura y accesorios que incluye a la Hermana Conejo Chocolate y un violín. La figura tiene manos especiales para poder sostener el violín y el arco para tocar.

O Set Concerto de Violino é um set com figura e acessórios que inclui a Irmã Coelho Chocolate e um violino. A figura tem mãos especiais para poder sujeitar o violino e o arco para tocar.



☐ #6010
Set Concierto de Violonchelo
Set Concerto de Violoncelo

Este set incluye a Tiffany Golightly y su Violonchelo. La figura tiene manos especiales para poder sostener el violonchelo y el arco para tocar. El taburete, la partitura y el atril están incluidos.

Este set inclui Tiffany Golightly e o seu violoncelo. A figura tem mãos especiais para sujeitar o violoncelo e o arco para tocar. O banquinho, a partitura e o estante estão incluídos.



☐ #6011
Set Concierto de Piano de Cola
Set Concerto de Piano de Cauda

Set con la figura de Lionel Grand y su piano de cola. La figura tiene manos especiales para tocar las teclas. El taburete y la partitura están incluidos.

Set com a figura de Lionel Grand e o seu piano de cauda. A figura tem mãos especiais para tocar nas teclas. O banquinho e a partitura estão incluídos.



☐ #6001
Set 2 Figuras Vestidos de Lujo
Set 2 Figuras Vestidos de Luxo



Es un fabuloso set que incluye dos figuras con la Hermana y Mama Conejo Chocolate con elegantes vestidos. Ellas llevan ropa de satén especial para salir por la ciudad. Encantadores sombreros y bolsos están incluidos.

É um fabuloso set que inclui duas figuras com a Irmã e Mãe Coelho Chocolate com elegantes vestidos. Elas usam roupas de cetim especial para sair pela cidade. Encantadores chapéus e bolsas estão incluídos.



☐ #6019
Set Vestidos 1 (Azul Marino y Azul Claro)
Set Vestidos 1 (Azul Marinho e Azul Claro)

Es un set de ropa para del Padre y el Hijo. Los diseños están muy bien cosidos con elegantes tejidos de satén, perfecto para salir por la Ciudad. Las figuras no están incluidas.

É um set de roupas para o Pai e o Filho. Os desenhos estão muito bem cosidos com elegantes tecidos de cetim, perfeito para sair na Cidade. As figuras não estão incluídas.



☐ #6020
Set Vestidos 2 (Violeta y Rosa)
Set Vestidos 2 (Violeta e Rosa)

Es un set de vestidos para la Madre y la Hija. Cada vestido está diseñado con mucha delicadeza y tiene un maravilloso accesorio dorado. Viene con una elegante bufanda. Las figuras no están incluidas.

É um set de vestidos para a Mãe e a Filha. Cada vestido está desenhado com muita delicadeza e tem um maravilhoso acessório dourado. Inclui um elegante cachecol. As figuras não estão incluídas.



☐ #6021
Set Vestidos 3 (Azul y Verde)
Set Vestidos 3 (Azul e Verde)

Es un set de vestidos para la Madre y la Hija. Los vestidos tienen un broche en forma de rosa. Las figuras no están incluidas.

É um set de vestidos para a Mãe e a Filha. Os vestidos têm um broche em forma de rosa. As figuras não estão incluídas.





¡Conoce cómo trabajan los Sylvanian en la Ciudad! Descubre como trabalham os Sylvanian na Cidade!

Maquilladora · Maquilladora

Lulu



Diseñadora de Moda · Estilista de Moda

Stella



Chocolatera · Chocolatier

Laura



Lulu es maquilladora y trabaja en un Salón de Belleza en los Grandes Almacenes. Piensa que

si con su maquillaje hace que sus clientes estén guapos, ellos estarán más felices y satisfechos. Hace como magia en su trabajo, poniendo fabuloso maquillaje en cada cliente en nada de tiempo.

Lulu é uma maquilhadora e trabalha em um Salão de Beleza dos Grandes Armazéns. Pensa que se o seu maquilhagem faz que os seus clientes estejam belos, eles serão mais felizes e satisfeitos. Ela usa a sua magia no trabalho e maquilha muito rápido e maravilhosamente os clientes.



Stella trabaja como diseñadora de moda en la Ciudad. Sabe

que a todas les gustan las flores y las piedras preciosas, así que usa esta información en su diseños para que cada cliente pueda tener el vestido que le quede perfecto. Ella quiere que todo el mundo se sienta guapo y disfrute llevando sus vestidos. Los vestidos de Stella se venden en los Grandes Almacenes y les encantan a todo el mundo. Stella es la hermana mayor de Freya.

Stella trabalha como estilista de moda na Cidade. Sabe que todas adoram as flores e as pedras preciosas e, por isso, usa esta informação nos seus desenhos para que cada cliente possa ter o vestido perfeito para ele.

Ela quer que todos estejam belos e desfrutem com os seus vestidos. Os vestidos de Stella são vendidos nos Grandes Armazéns e agradam a todos. Stella é a irmã mais velha de Freya.



Laura es la responsable del Salón de Chocolate. Hace deliciosos pasteles y chocolates que vende en los Grandes Almacenes. Le encantan los dulces demasiado. Desde que era una niña soñaba con estar rodeada de dulces todo el día. Ahora sus sueños se han hecho realidad. Los chocolates más populares de Laura parecen joyas. Laura es la hermana mayor de Melinda.

Laura é responsável do Salão de Chocolate. Faz deliciosos pastéis e chocolates que vende nos Grandes Armazéns. Ele gosta muito dos doces. Desde que ela era pequena, sonhava estar cercada de doces durante todo o dia. Agora os seus sonhos tornaram-se realidade. Os chocolates mais populares de Laura parecem jóias. Laura é a irmã mais velha de Melinda.

Conductor do eléctrico
Conductor del tranvía

Theodore



Heladeira · Sorveteira

Georgina



Pianista · Pianista

Lionel



Theodore es el padre de la familia Gatos Maple y es un experto en facilitar direcciones. No importa donde alguien quiera ir, que él siempre sabrá cómo guiarles para llegar. Tiene un pequeño block de notas donde escribe todo lo que ve cuando sale. Theodore es el padre de Millie.

Theodore é o pai da família Gatos Maple e também um especialista em facilitar endereços. Não importa onde alguém quer ir, ele sempre sabe como indicar todos os caminhos. Tem um pequeno caderno onde escreve tudo o que vê quando sai.



A Georgina, de la familia Gatos Maple, le encantan todas las clases de helados de frutas de temporada. Incluso piensa en nuevas maneras de servirlos! Lo que más le gusta es escuchar que sus helados están deliciosos. Georgina es la madre de Millie.

Georgina, da família Gatos Maple, adora todos os tipos de sorvetes de frutas da época. Até pensa em novas maneiras de servi-los! O que mais lhe agrada ouvir é que os sorvetes são deliciosos. Georgina é a mãe de Millie.



Lionel es pianista y toca el piano como un verdadero artista.

También es muy bueno como compositor, y toca magníficas piezas a los clientes del restaurante. Y el piano no es el único instrumento que Lionel puede tocar. Hay muchos instrumentos en su habitación, parece una orquesta!

Lionel é pianista e toca piano como um verdadeiro artista. Também é muito bom como compositor e toca peças magníficas para os clientes do restaurante. E o piano não é o único instrumento que Lionel pode tocar. Há muitos instrumentos no seu quarto, parece uma orquestra!



sylvanianfamilies.net/es/
sylvanianfamilies.net/pt/



Rambla Méndez Núñez, 28-32 3º
Alicante · España
Tel. 34 965 777 389